



Summary of Stitch Patterns

Stich-Übersicht

Sommaire des motifs de point

Steken overzicht

Sommario degli schemi punto

Resumen de tipos de puntada

Resumo dos padrões de ponto

Рисунки строчек

◆ Preset Utility Stitches

◆ Punti utili preimpostati

◆ Voreingestellte Nutztiche

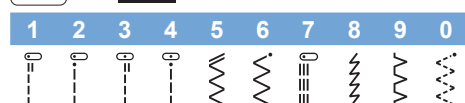
◆ Puntadas de utilidad predefinidas

◆ Préréglage des points de couture courants

◆ Pontos utilitários predefinidos

◆ Vooraf ingestelde naaisteken

◆ Предварительно заданные основные строчки



◆ Utility Stitches

◆ Punti utili

◆ Nutztiche

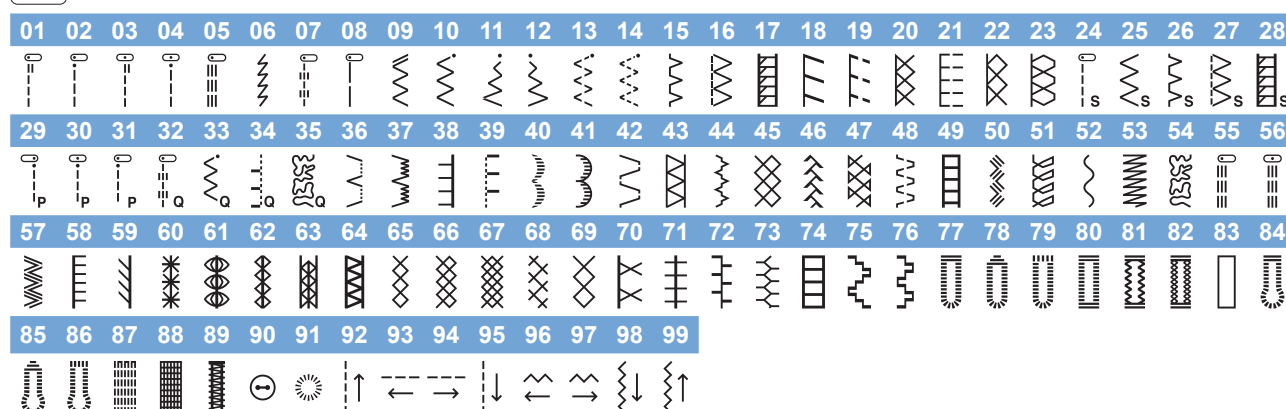
◆ Puntadas de utilidad

◆ Points de couture courants

◆ Pontos utilitários

◆ Naaisteken

◆ Основные строчки



◆ Decorative Stitches

◆ Punti decorativi

◆ Dekorstiche

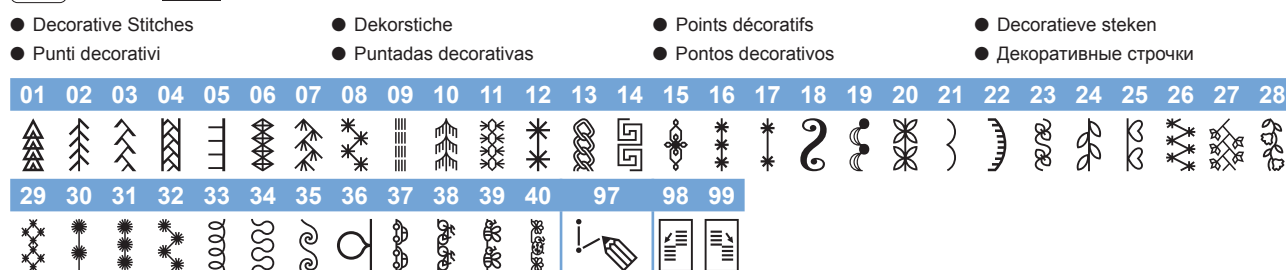
◆ Puntadas decorativas

◆ Points décoratifs

◆ Pontos decorativos

◆ Decoratieve steken

◆ Декоративные строчки



* 36: Pattern for making adjustment, 97: MY CUSTOM STITCH, 98, 99: Pattern for step stitch

* 36: Einstellungsmuster, 97: MY CUSTOM STITCH (Mein Stichdesign), 98, 99: Muster für versetzte Stichmuster

* 36: Motif d'ajustement, 97: MY CUSTOM STITCH (MON POINT PERSONNALISÉ), 98, 99: Motifs de points en dégradé

* 36: patroon voor aanpassing, 97: MY CUSTOM STITCH, 98, 99: patroon voor stapsteek

* 36: Disegno per eseguire la regolazione, 97: MY CUSTOM STITCH (PUNTI PERSONALIZZATI), 98, 99: Disegno per punto con avanzamento

* 36: Patrón para hacer el ajuste, 97: MY CUSTOM STITCH (Mi puntada preferida), 98, 99: Patrón para la puntada escalonada

* 36: Padrão para fazer ajustes, 97: MEU PONTO PERSONALIZADO, 98, 99: Padrão para ponto passo

* 36: Строчка для выполнения настройки, 97: MY CUSTOM STITCH (Моя строчка), 98, 99: Создание ступенчатой строчки



×2 ▶

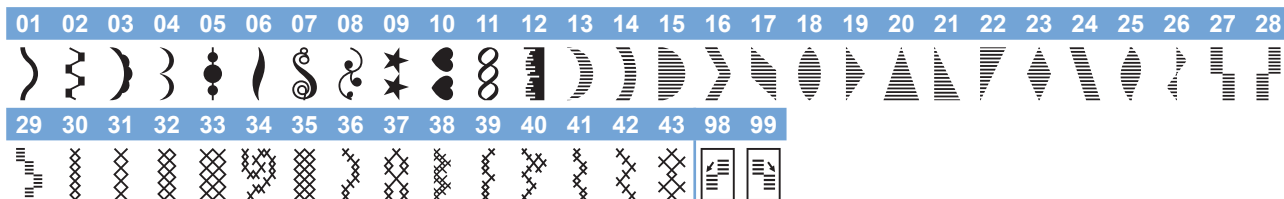


- Satin stitches (01-12)
7 mm satin stitches (13-29)
Cross stitch stitches (30-43)
- Punti pieni (01-12)
Punti pieni da 7 mm (13-29)
Punti croce (30-43)

- Satinstiche (01-12)
7 mm Satinstiche (13-29)
Kreuzstiche (30-43)
- Costuras para satén (01-12)
Puntadas satinadas de 7 mm (13-29)
Puntadas de punto de cruz (30-43)

- Points plumetis (01-12)
Points plumetis 7 mm (13-29)
Points de croix (30-43)
- Pontos cheios (01-12)
Pontos cheios de 7 mm (13-29)
Pontos em ponto cruz (30-43)

- Satijnsteken (01-12)
7 mm satijnsteken (13-29)
Kruisstekken (30-43)
- Атласные строчки (01-12)
Атласные строчки 7 мм (13-29)
Крестовидные строчки (30-43)



- * 98, 99: Pattern for step stitch
- * 98, 99: patroon voor stapsteek
- * 98, 99: Padrão para ponto passo

- * 98, 99: Muster für versetzte Stichmuster
- * 98, 99: Disegno per punto con avanzamento
- * 98, 99: Создание ступенчатой строчки

- * 98, 99 : Motifs de points en dégradé
- * 98, 99: Patrón para la puntada escalonada



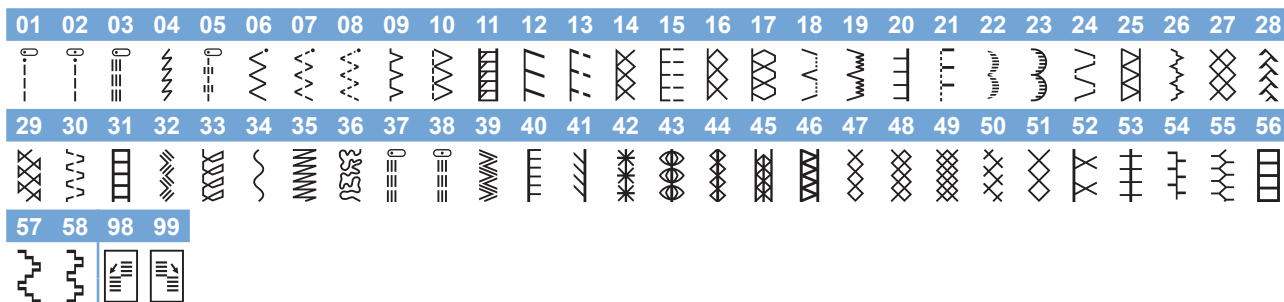
×3 ▶



- Utility decorative stitch patterns
- Decoratieve naaisteken
- Padrões de ponto utilitário decorativo

- Dekorative Gebrauchsstichmuster
- Disegni/punti utili decorativi
- Рисунки основных декоративных строчек

- Motifs de points décoratifs courants
- Puntadas decorativas utilitarias



- * 98, 99: Pattern for step stitch
- * 98, 99: patroon voor stapsteek
- * 98, 99: Padrão para ponto passo

- * 98, 99: Muster für versetzte Stichmuster
- * 98, 99: Disegno per punto con avanzamento
- * 98, 99: Создание ступенчатой строчки

- * 98, 99 : Motifs de points en dégradé
- * 98, 99: Patrón para la puntada escalonada

- ◆ Character stitches ◆ Buchstabenstiche ◆ Points de caractères ◆ Lettersteken
- ◆ Puntti a caratteri ◆ Puntadas de carácter ◆ Pontos de caracteres ◆ Символьные строчки

A x1 ► AB

- Gothic font ● Schriftart Gotisch ● Police gothique ● Gothic lettertype
- Carattere Gothic ● Fuente gótica ● Fonte gótica ● Готический шрифт

1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20	21	22	23	24	25	26		
A	B	C	D	E	F	G	H	I	J	K	L	M	N	O	P	Q	R	S	T	U	V	W	X	Y	Z		
27	28	29	30	31	32	33	34	35	36	37	38	39	40	41	42	43	44	45	46	47	48	49	50	51	52		
a	b	c	d	e	f	g	h	i	j	k	l	m	n	o	p	q	r	s	t	u	v	w	x	y	z		
53	54	55	56	57	58	59	60	61	62	63	64	65	66	67	68	69	70	71	72	73	74	75	76	77	78		
0	1	2	3	4	5	6	7	8	9	#	%	\$	£	€	¥	-	+	x	÷	=	*	.	,	&	?		
79	80	81	82	83	84	85	86	87	88	89	90	91	92	93	94	95	96	97	98	99	100	101	102	103	104		
!	@	<	>	(	)	[	]	/	\	~	:	;	©	®	™	“	”	”	’	‘	’	-	À	Ä	Å		
105	106	107	108	109	110	111	112	113	114	115	116	117	118	119	120	121	122	123	124	125	126	127	128	129	130		
Æ	à	á	â	ã	ä	å	æ	Ç	ç	Ð	ð	Ê	ê	Ë	ë	É	é	Ê	ë	Ï	ï	Ì	ì	Í	í		
131	132	133	134	135	136	137	138	139	140	141	142	143	144	145	146	147	148	149	150	151	152	153	154	155	156		
Ñ	ñ	Ô	ô	Ø	ø	Œ	œ	Ò	ó	Ô	ö	Ø	ø	Œ	œ	ŕ	t	Û	Ü	ù	ú	û	ü	ž	Ɔ	Ɔ	
157																											
B																											

A x2 ► AB

- Handwriting font ● Schriftart Handschrift ● Police manuscrite ● Handschriftlettertype
- Carattere corsivo ● Fuente de escritura a mano ● Fonte manuscrita ● Рукописный шрифт

1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20	21	22	23	24	25	26		
A	B	C	D	E	F	G	H	I	J	K	L	M	N	O	P	Q	R	S	T	U	V	W	X	Y	Z		
27	28	29	30	31	32	33	34	35	36	37	38	39	40	41	42	43	44	45	46	47	48	49	50	51	52		
a	b	c	d	e	f	g	h	i	j	k	l	m	n	o	p	q	r	s	t	u	v	w	x	y	z		
53	54	55	56	57	58	59	60	61	62	63	64	65	66	67	68	69	70	71	72	73	74	75	76	77	78		
0	1	2	3	4	5	6	7	8	9	#	%	\$	£	€	¥	-	+	x	÷	=	*	.	,	&	?		
79	80	81	82	83	84	85	86	87	88	89	90	91	92	93	94	95	96	97	98	99	100	101	102	103	104		
!	@	<	>	(	)	[	]	/	\	~	:	;	©	®	™	“	”	”	’	‘	’	-	À	Ä	Å		
105	106	107	108	109	110	111	112	113	114	115	116	117	118	119	120	121	122	123	124	125	126	127	128	129	130		
Æ	à	á	â	ã	ä	å	æ	Ç	ç	Ð	ð	Ê	ê	Ë	ë	É	é	Ê	ë	Ï	ï	Ì	ì	Í	í		
131	132	133	134	135	136	137	138	139	140	141	142	143	144	145	146	147	148	149	150	151	152	153	154	155	156		
Ñ	ñ	Ô	ô	Ø	ø	Œ	œ	Ò	ó	Ô	ö	Ø	ø	Œ	œ	ŕ	t	Û	Ü	ù	ú	û	ü	ž	Ɔ	Ɔ	
157																											
B																											

A x3 ▸ AB

- Outline
- Contorno

- Umriss
- Con borde

- Contour
- Contorno

- Contour
- Контурный шрифт

1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20	21	22	23	24	25	26
A	B	C	D	E	F	G	H	I	J	K	L	M	N	O	P	Q	R	S	T	U	V	W	X	Y	Z
27	28	29	30	31	32	33	34	35	36	37	38	39	40	41	42	43	44	45	46	47	48	49	50	51	52
a	b	c	d	e	f	g	h	i	j	k	l	m	n	o	p	q	r	s	t	u	v	w	x	y	z
53	54	55	56	57	58	59	60	61	62	63	64	65	66	67	68	69	70	71	72	73	74	75	76	77	78
0	1	2	3	4	5	6	7	8	9	#	%	\$	€	¥	-	+	x	÷	=	*	.	,	&	?	
79	80	81	82	83	84	85	86	87	88	89	90	91	92	93	94	95	96	97	98	99	100	101	102	103	104
!	@	<	>	(	)	[	]	/	\	~	:	:	©	®	™	“	”	”	”	”	”	”	”	”	”
105	106	107	108	109	110	111	112	113	114	115	116	117	118	119	120	121	122	123	124	125	126	127	128	129	130
Æ	à	á	â	ã	ä	å	æ	Ç	Ç	Ð	È	É	Ê	Ë	È	é	ê	ë	í	ÿ	ì	í	î	ï	ï
131	132	133	134	135	136	137	138	139	140	141	142	143	144	145	146	147	148	149	150	151	152	153	154	155	156
Ñ	Ñ	ñ	ô	ö	ø	œ	ò	ó	ô	õ	ø	œ	ř	t	û	ü	ú	û	ü	ú	û	ü	z	P	P
157																									
ß																									

A x4 ▸ AB

- Cyrillic font
- Carattere cirillico

- Schriftart Kyrillisch
- Fuente cirilica

- Police cyrillique
- Fonte cirilica

- Cyrillisch lettertype
- Русский шрифт

1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20	21	22	23	24	25	26
А	Б	В	Г	Д	Е	Ё	Ж	З	И	Й	К	Л	М	Н	О	П	Р	С	Т	У	Ф	Х	Ц	Ч	Ш
27	28	29	30	31	32	33	34	35	36	37	38	39	40	41	42	43	44	45	46	47	48	49	50	51	52
Щ	Ъ	Ы	Ь	Э	Ю	Я	Г	Є	І	Ї	Ў	Ҁ	ҁ	҂	҃	҄	҅	҆	҇	҈	҉	Ҋ	ҋ	Ҍ	ҍ
53	54	55	56	57	58	59	60	61	62	63	64	65	66	67	68	69	70	71	72	73	74	75	76	77	78
е	ё	ж	з	и	й	к	л	м	н	о	п	р	с	т	у	ф	х	ц	ч	ш	щ	ъ	ы	ь	э
79	80	81	82	83	84	85	86	87	88	89	90	91	92	93	94	95	96	97	98	99	100	101	102	103	104
ю	я	г	є	і	ї	ў	Ҁ	ҁ	҂	҃	҄	҅	҆	҇	҈	҉	Ҋ	ҋ	Ҍ	ҍ	0	1	2	3	4
105	106	107	108	109	110	111	112	113	114	115															
5	6	7	8	9																					
—	.	,	&	?	!	(	)	/	'	_															

A ×5 ▶ あい

● Japanese font

● Schriftart Japanisch

● Police japonaise

● Japans lettertype

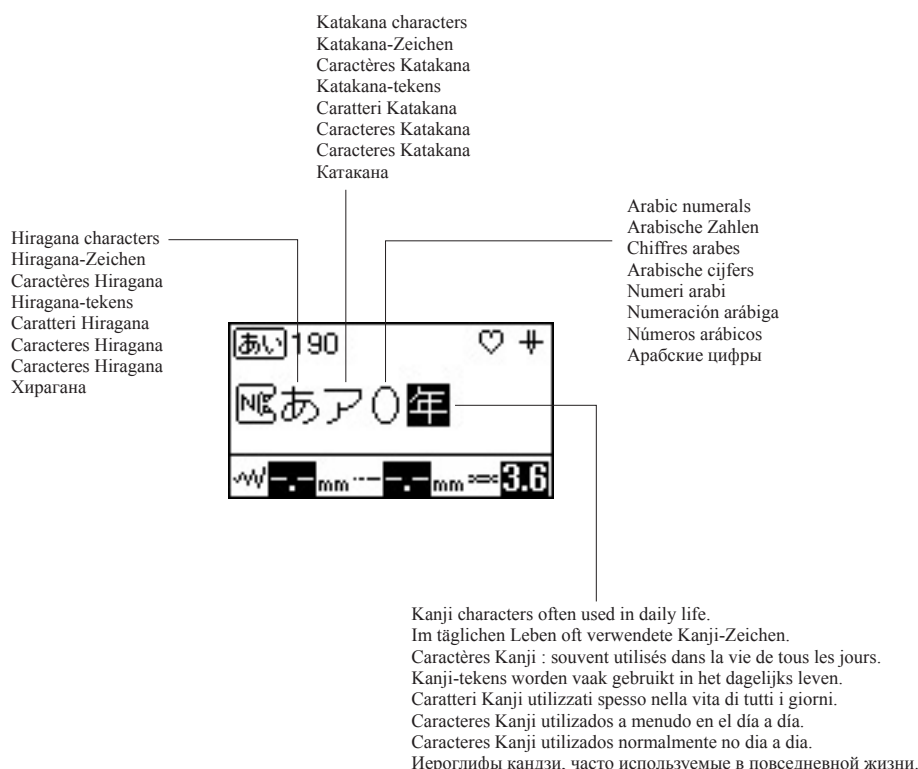
● Caratteri giapponese

● Fuente japonesa

● Fonte japonesa

● Японский шрифт

1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20	21	22	23	24	25	26
あ	い	う	え	お	あ	い	う	え	お	か	き	く	け	こ	が	ぎ	ぐ	げ	ご	さ	し	す	せ	そ	ざ
27	28	29	30	31	32	33	34	35	36	37	38	39	40	41	42	43	44	45	46	47	48	49	50	51	52
じ	ず	ぜ	ぞ	た	ち	つ	て	と	だ	ぢ	づ	で	ど	っ	な	に	ぬ	ね	の	は	ひ	ふ	へ	ほ	ば
53	54	55	56	57	58	59	60	61	62	63	64	65	66	67	68	69	70	71	72	73	74	75	76	77	78
び	ぶ	べ	ぼ	ぱ	ぴ	ぷ	ぺ	ぽ	ま	み	む	め	も	や	ゆ	ゃ	ゅ	ょ	ら	り	る	れ	ろ	わ	
79	80	81	82	83	84	85	86	87	88	89	90	91	92	93	94	95	96	97	98	99	100	101	102	103	104
を	ん	ア	イ	ウ	エ	オ	ァ	ィ	ゥ	ェ	ォ	ヴ	カ	キ	ク	ケ	コ	ガ	ギ	グ	ゲ	ゴ	サ	シ	ス
105	106	107	108	109	110	111	112	113	114	115	116	117	118	119	120	121	122	123	124	125	126	127	128	129	130
セ	ソ	ザ	ジ	ズ	ゼ	ゾ	タ	チ	ツ	テ	ト	ダ	ヂ	ヅ	デ	ド	ッ	ナ	ニ	ヌ	ネ	ノ	ハ	ヒ	フ
131	132	133	134	135	136	137	138	139	140	141	142	143	144	145	146	147	148	149	150	151	152	153	154	155	156
ヘ	ホ	バ	ビ	ブ	ベ	ボ	パ	ピ	プ	ペ	ポ	マ	ミ	ム	メ	モ	ヤ	ユ	ャ	ュ	ョ	ラ	リ	ル	
157	158	159	160	161	162	163	164	165	166	167	168	169	170	171	172	173	174	175	176	177	178	179	180	181	182
レ	ロ	ワ	ヲ	ン	0	1	2	3	4	5	6	7	8	9	〇	ー	二	三	四	五	六	七	八	九	十
183	184	185	186	187	188	189	190	191	192	193	194	195	196	197	198	199	200	201	202	203	204	205	206	207	208
&	?	!	(	)	-	生	年	月	日	才	保	育	幼	稚	園	小	中	学	校	組	部	火	水	木	金
209	210																								
土	一																								



- Example of Kanji characters in daily life
- Beispiel für alltägliche Kanji-Zeichen
- Exemple de caractères Kanji dans la vie quotidienne
- Voorbeeld van Kanji-tekenen in het dagelijks leven
- Esempio di caratteri kanji nella vita di ogni giorno
- Ejemplo de caracteres Kanji en la vida cotidiana
- Exemplo de caracteres Kanji no dia a dia
- Примеры использования иероглифов кандзи в повседневной жизни

一 二 三 四 五 六 七 八 九 十

1, 2, 3, 4, 5, 6, 7, 8, 9, 10

生 年 月 日

Date of birth
Data di nascita

Geburtsdatum
Fecha de nacimiento

Date de naissance
Data de nascimento

Geboortedatum
Дата рождения

一 才

1 year old
1 anno di età

1 Jahr alt
1 año de edad

1 an
1 ano

1 jaar oud
Возраст 1 год

保 育 園

Nursery school
Asilo nido

Vorschule
Guardería

Crèche
Escola maternal

Peuterspeelzaal
Ясли

幼 稚 園

Kindergarten
Scuola materna

Kindergarten
Jardín de infancia

École maternelle
Jardim de infância

Kleuterschool
Детский сад

小 学 校

Elementary school
Scuola elementare

Grundschule
Escuela primaria

École primaire
Ensino básico

Basisschool
Начальная школа

中 学 校

Junior high school
Scuola superiore

Realschule
Escuela secundaria

Collège
Ensino médio

Middelbare school
Средняя школа

組

Group/Class
Gruppo/classe

Gruppe/Klasse
Grupo/Clase

Groupe/Classe
Grupo/Classe

Groep/klas
Группа, класс

部

Club/Division
Club/sezione

Club/Abteilung
Club/División

Club/Division
Clube/Divisão

Club/Divisie
Клуб, подразделение



Moon/Monday
Luna/lunedì

Mond/Montag
Luna/Lunes

Lune/Lundi
Lua/Segunda-feira

Maan/Maandag
Луна, понедельник



Fire/Tuesday
Fuoco/martedì

Feuer/Dienstag
Fuego/Martes

Feu/Mardi
Fogo/Terça-feira

Vuur/Dinsdag
Огонь, вторник



Water/Wednesday
Acqua/mercoledì

Wasser/Mittwoch
Agua/Miércoles

Eau/Mercredi
Água/Quarta-feira

Water/Woensdag
Вода, среда



Tree/Thursday
Albero/giovedì

Baum/Donnerstag
Árbol/Jueves

Arbre/Jeudi
Árvore/Quinta-feira

Boom/Donderdag
Дерево, четверг



Gold/Friday
Oro/venerdì

Gold/Freitag
Oro/Viernes

Or/Vendredi
Ouro/Sexta-feira

Goud/Vrijdag
Золото, пятница



Soil/Saturday
Terra/sabato

Erde/Samstag
Tierra/Sábado

Terre/Samedi
Terra/Sábado

Grond/Zaterdag
Земля, суббота



Sun/Sunday
Sole/domenica

Sonne/Sonntag
Sol/Domingo

Soleil/Dimanche
Sol/Domingo

Zon/Zondag
Солнце, воскресенье



January 1st (Monday)
1° gennaio (lunedì)

1. Januar (Montag)
1 de enero (lunes)

1er janvier (lundi)
1° de janeiro (Segunda-feira)

1 januari (maandag)
1 января (понедельник)